



BDA-104228-002 / 18.09.2025

Škrabadlo Bonsai

Číslo výrobku: 104228, 104229, 104230, 104231



NÁVOD

Vážená zákaznice, vážený zákazníku,

děkujeme, že jste se rozhodli pro náš produkt. Zakoupením jednoho z našich značkových výrobků jste udělali správnou volbu. Abychom splnili požadované vysoké standardy kvality, podléhají naše výrobky pravidelným kontrolám a samozřejmě vždy splňují vysoké požadavky Evropské unie.

OBSAH

1.0 SYMBOLY.....	2
2.0 OBECNÉ POZNÁMKY.....	3
3.0 POUŽITÍ V SOULADU S URČENÍM.....	3
4.0 POKYNY PRO VYBALENÍ.....	3
5.0 POKYNY PRO ÚDRŽBU A.....	3
6.0 TECHNICKÉ ÚDAJE.....	4
7.0 LIKVIDACE.....	4

1.0 SYMBOLY



DŮLEŽITÉ

PRO

POZDĚJŠÍ

REFERENCI: PŘEČTĚTE!

PEČLIVĚ

SI

Před prvním použitím si pečlivě a důkladně přečtěte návod k použití. Návod si uschovejte pro případné pozdější použití. Pokud budete produkt někdy předávat dál, nezapomeňte předat i tento návod.



POZOR! MOŽNÉ NEBEZPEČÍ!

Dodržujte bezpečnostní pokyny a montážní návod, abyste předešli riziku zranění nebo poškození produktu.



NEBEZPEČÍ UDUŠENÍ!

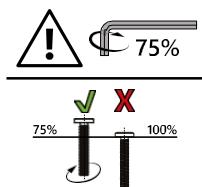
Malé části a obalový materiál uchovávejte mimo dosah dětí!



ZMĚNA PRODUKTU

Nikdy neprovádějte žádné změny na výrobku! Změny vedou ke ztrátě záruky. Výrobek se může stát nebezpečným.

2.0 OBECNÉ UPOZORNĚNÍ



- Pro montáž doporučujeme 1–2 osoby.
- Vezměte prosím na vědomí, že šrouby se nejprve vkládají ručně a utahují se pouze lehce, aby šroub držel a volně spojil jednotlivé prvky.
- Šrouby smí být pevně utaženy až poté, co jsou všechny prvky spojeny v této podobě. Dodatečným utažením šroubů lze vyrovnat malé odchylky vrtaných otvorů

n e bo svarů, které mohou vzniknout u ručně vyráběných produktů.

- Před použitím se ujistěte, že je tento produkt zcela smontován. Zkontrolujte, zda jsou všechny šrouby a čepy utažené, a pravidelně to kontrolujte.
- Šrouby nepřetahujte. Příliš utažené šrouby mohou poškodit materiál a vést k tvorbě trhlin.
- Pokud nebudete provádět pravidelnou péči a údržbu, výrazně se zkrátí životnost vašeho produktu. Za následné škody způsobené nedostatečnou údržbou a péčí nemůžeme převzít žádnou záruku.
- Dbejte na bezpečnou stabilitu, používejte pouze na rovném, pevném a nosném podkladu.
- POZOR! Během montáže držte malé děti v bezpečné vzdálenosti, nebezpečí úrazu!

3.0 POUŽITÍ V SOULADU S URČENÍM

Škrabadlo je určeno výhradně pro kočky jako místo pro škrábání, lezení a odpočinek a nesmí být používáno osobami, dětmi ani jinými zvířaty.

Používejte výrobek pouze k určenému účelu. Výrobce nenese žádnou odpovědnost za škody vzniklé v důsledku použití v rozporu s určeným účelem. Jakékoli úpravy výrobku mohou negativně ovlivnit bezpečnost, způsobit nebezpečí a vést ke ztrátě záruky.

Pouze pro domácí použití, nikoli pro komerční využití.

4.0 POKYNY PRO VYBALENÍ

Otevřete karton a vyjměte produkt. Po vybalení zkontrolujte, zda je produkt kompletní a nepoškozený. Pozdější reklamace nemohou být akceptovány.

Při vybalování může krátkodobě docházet k mírnému zápachu.

5.0 POKYNY PRO ÚDRŽBU A PÉČI

K čištění použijte hadřík a teplou mýdlovou vodu. Nepoužívejte čisticí prostředky ani prací prostředky obsahující rozpouštědla. Bělidla mohou produkt poškodit. Další pokyny k údržbě naleznete případně na produktu.

Pravidelné čištění, kontrola a údržba zvyšují bezpečnost a životnost produktu.

6.0 TECHNICKÉ ÚDAJE

Číslo výrobku	104228, 104229, 104230, 104231
Celkové rozměry (V x Š x H):	112 x 67 x 55 cm
Ø sisalové tyče	8 cm
Základní deska (š x h):	45 x 45 cm
Jeskyně (D x Š x V):	30 x 30 x 25 cm
Otvor jeskyně (Š x V)	20 x 20 cm

7.0 LIKVIDACE

Na konci dlouhé životnosti vašeho výrobku prosím zajistěte odbornou likvidaci cenných surovin, aby mohlo dojít k řádnému recyklaci. Pokud si nejste jisti, jak nejlépe postupovat, rádi vám pomohou místní likvidační podniky nebo sběrný surovin.

NÁVOD

Vážený zákazníku,

děkujeme, že jste si vybrali náš produkt. Zakoupením jednoho z produktů naší značky jste učinili správnou volbu. Naše produkty jsou pravidelně kontrolovány, aby splňovaly požadované vysoké standardy kvality a samozřejmě vždy odpovídaly přísným požadavkům Evropské unie.

OBSAH

1.0 SYMBOLY.....	5
2.0 OBECNÉ POZNÁMKY.....	6
3.0 PŘEDPOKLÁDANÉ POUŽITÍ.....	6
4.0 INFORMACE O VYBALENÍ.....	6
5.0 INFORMACE O ÚDRŽBĚ A PÉČI.....	6
6.0 TECHNICKÉ ÚDAJE.....	6
7.0 LIKVIDACE.....	7

1.0 SYMBOLY



DŮLEŽITÉ, USCHOVEJTE PRO BUDOUCÍ POTŘEBU: POZORNĚ SI PŘEČTĚTE!

Před prvním použitím výrobku si prosím pečlivě a důkladně přečtěte tyto pokyny. Tyto pokyny si uschovejte pro budoucí použití. Pokud budete výrobek v budoucnu předávat dál, nezapomeňte přiložit také tyto pokyny.



VAROVÁNÍ! MOŽNÉ NEBEZPEČÍ!

Dodržujte bezpečnostní informace a pokyny k instalaci, abyste předešli riziku zranění nebo poškození produktu.



NEBEZPEČÍ UDUŠENÍ!

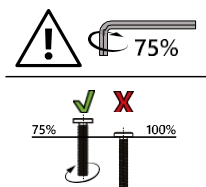
Malé části a obalový materiál uchovávejte mimo dosah dětí!



ÚPRAVY VÝROBKU

Nikdy neprovádějte úpravy produktu! Úpravy vedou ke ztrátě záruky. Produkt se může stát nebezpečným.

2.0 OBECNÉ POZNÁMKY



- K montáži doporučujeme 1 až 2 osoby.
- Všímněte si, že šrouby by měly být nejprve vloženy ručně a jen lehce utáhnout, aby se šrouby zachytily a volně spojily jednotlivé prvky.
- Šrouby je nutné zcela utáhnout až poté, co jsou tímto způsobem spojeny všechny prvky. Následným utažením šroubů lze vyrovnat drobné nesrovnalosti ve vrtaných otvorech nebo svařovacích bodech, které

se mohou vyskytovat u ručně vyráběných produktů.

- Před použitím se ujistěte, že je tento výrobek zcela smontován. Zkontrolujte, zda jsou všechny šrouby a matice pevně utaženy. Provádějte to pravidelně.
- Šrouby neutahujte příliš pevně. Mohlo by dojít k poškození materiálu a vzniku trhlin.
- Pokud nebudete pravidelně provádět údržbu a péči, výrazně se zkrátí životnost vašeho výrobku. Nemůžeme přijmout žádnou odpovědnost za následné škody způsobené nedostatečnou údržbou a péčí.
- Zajistěte, aby byl výrobek bezpečně umístěn. Používejte pouze na pevném, rovném a stabilním povrchu.
- POZOR! Během montáže držte malé děti v bezpečné vzdálenosti, protože hrozí nebezpečí úrazu!

3.0 URČENÉ POUŽITÍ

Škrabadlo je určeno výhradně pro kočky, aby se na něm mohly škrábat, šplhat a odpočívat, a nesmí být používáno lidmi, dětmi ani jinými zvířaty.

Výrobek používejte pouze k účelu, ke kterému je určen. Výrobce nenese žádnou odpovědnost za škody způsobené nesprávným používáním. Jakékoli úpravy výrobku mohou negativně ovlivnit bezpečnost, způsobit nebezpečí a zrušit platnost záruky.

Vhodné pouze pro domácí použití. Není určeno pro komerční použití.

4.0 INFORMACE O VYBALENÍ

Otevřete krabici a vyjměte výrobek. Po vybalení zkontrolujte, zda výrobek není poškozen a zda je kompletní. Následné reklamace nemohou být akceptovány.

Po vybalení můžete na krátkou dobu zaznamenat mírný zápach.

5.0 INFORMACE O ÚDRŽBĚ A PÉČI

K čištění použijte hadřík a teplou mýdlovou vodu. Nepoužívejte čisticí prostředky nebo detergenty obsahující rozpouštědla. Bělící prostředky mohou produkt poškodit. Další pokyny pro péči najdete na produktu.

Pravidelné čištění, kontrola a údržba zvyšují bezpečnost a životnost výrobku.

6.0 TECHNICKÉ ÚDAJE

Číslo položky	104228, 104229, 104230, 104231
Celkové rozměry (V x Š x H):	112 x 67 x 55 cm
Ø sisalová tyč	8 cm
Základní deska (Š x H):	45 x 45 cm
Jeskyně (D x Š x V):	30 x 30 x 25 cm
Otvory jeskyně (Š x V)	20 x 20 cm

7.0 LIKVIDACE

Na konci dlouhé životnosti vašeho výrobku prosím zlikvidujte cenné suroviny vhodným způsobem, aby bylo možné provést řádnou recyklaci. Pokud si nejste jisti, jak nejlépe postupovat, místní společnosti zabývající se likvidací odpadu nebo recyklační centra vám rádi pomohou.

NOTICE D'UTILISATION

Vážená zákaznice, vážený zákazník,

děkujeme Vám, že jste si vybrali náš produkt. Zakoupením jednoho z výrobků naší značky jste udělali správnou volbu. Naše výrobky podléhají pravidelným kontrolám a samozřejmě splňují přísné požadavky Evropské unie, aby Vám mohly nabídnout vysokou úroveň kvality, kterou Vám chceme poskytnout.

OBSAH

1.0 SYMBOLY.....	8
2.0 OBECNÉ POKYNY.....	9
3.0 POUŽITÍ V SOULADU S URČENÍM	9
4.0 POKYNY PRO VYBALENÍ.....	9
5.0 POKYNY PRO ÚDRŽBU A SERVIS.....	9
6.0 TECHNICKÉ ÚDAJE	10
7.0 LIKVIDACE	10

1.0 SYMBOLY



DŮLEŽITÉ, UCHOVEJTE PRO POZDĚJŠÍ REFERENCI: PŘEČTĚTE SI POZORNĚ!

Před prvním použitím si pečlivě a celé přečtěte návod k použití. Návod si uschovejte pro případné pozdější použití. Pokud byste někdy měli produkt předat jiné osobě, nezapomeňte jí předat také návod k použití.



POZOR! POTENCIÁLNÍ NEBEZPEČÍ!

Dodržujte bezpečnostní pokyny a návod k montáži, abyste předešli riziku zranění nebo poškození produktu.



NEBEZPEČÍ UDUŠENÍ!

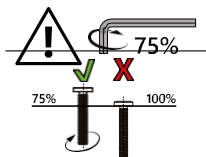
Malé části a obaly uchovávejte mimo dosah dětí!



ÚPRAVA VÝROBKU

Nikdy neprovádějte žádné úpravy výrobku! Jakákoli úprava ruší platnost záruky. Výrobek se může stát nebezpečným.

2.0 OBECNÉ POKYNY



- Doporučujeme, aby montáž prováděly 1–2 osoby.
- Nezapomeňte nejprve ručně zasunout šrouby a nešroubujte je. Šrouby musí být pouze zasunuty a prvky nemusí být zpočátku zcela k sobě připevněny.
- Šrouby můžete dotáhnout, až budou všechny prvky smontovány. Dotáhnutím šroubů lze kompenzovat malé

odchylky v otvorech nebo svarech, které se mohou vyskytnout u ručně vyráběných produktů.

- Před použitím se ujistěte, že je výrobek správně namontován. Zkontrolujte, zda jsou všechny šrouby a matice jsou pevně utažené a pravidelně je kontrolujte.
- Šrouby neutahujte příliš. Příliš utažené šrouby mohou poškodit materiál a způsobit vznik trhlin.
- Životnost vašeho výrobku se výrazně zkrátí, pokud jej nebudete pravidelně udržovat. Odmítáme jakoukoli odpovědnost za škody způsobené nedostatečnou údržbou.
- Zajistěte, aby byl přístroj stabilní, používejte jej pouze na rovném, pevném a nosném povrchu.
- POZOR! Během montáže držte malé děti v bezpečné vzdálenosti: nebezpečí zranění!

3.0 POUŽÍVÁNÍ V SOULADU S URČENÍM

Kočičí strom je určen výhradně pro kočky, aby na něm mohly škrábat, šplhat a odpočívat. Nesmí být používán lidmi, dětmi ani jinými zvířaty.

Tento výrobek používejte výhradně k účelu, ke kterému je určen. Výrobce nenese žádnou odpovědnost za škody způsobené nesprávným používáním. Jakékoli úpravy výrobku mohou mít negativní dopad na bezpečnost, způsobit rizika a vést ke zrušení záruky.

Tento výrobek byl navržen výhradně pro domácí použití, nikoli pro komerční účely.

4.0 POKYNY PRO VYBALENÍ

Otevřete karton a vyjměte výrobek. Po vybalení výrobku zkontrolujte, zda nevykazuje žádné poškození a že je kompletní. Pozdě podané reklamace nebudou akceptovány.

Při vybalování může po krátkou dobu docházet k mírnému zápachu.

5.0 POKYNY PRO ÚDRŽBU A PÉČI

K čištění produktu použijte hadřík a teplou mýdlovou vodu. Nepoužívejte čisticí prostředky nebo detergenty obsahující rozpouštědla. Bělící prostředky mohou produkt poškodit. Další pokyny k údržbě naleznete na produktu.

Pravidelné kontroly, čištění a údržba zvyšují bezpečnost a životnost produktu.

6.0 TECHNICKÉ VLASTNOSTI

Číslo položky	104228, 104229, 104230, 104231
Celkové rozměry (V x Š x H):	112 x 67 x 55 cm
Ø Sisalová tyč	8 cm
Základní deska (D x Š):	45 x 45 cm
Jeskyně (D x Š x V):	30 x 30 x 25 cm
Otvory jeskyně (D x V)	20 x 20 cm

7.0 LIKVIDACE

Po dlouhých letech věrných služeb, když bude váš výrobek již nepoužitelný, zlikvidujte recyklovatelné suroviny tak, aby byly recyklovány v souladu s platnými předpisy. Pokud máte pochybnosti o tom, jak nejlépe postupovat, informujte se u společností, které se zabývají nakládáním s odpady ve vaší lokalitě, nebo u sběrných surovin v regionu.



Produkt a obal podléhají směrnicím o recyklaci. Více informací naleznete navštivte: quefairedemesdechets.fr

ISTRUZIONI

Vážený zákazníku,

děkujeme, že jste si vybrali náš výrobek. Zakoupením našeho produktu jste učinili vynikající volbu. Abychom splnili vysoké požadované standardy kvality, jsou naše výrobky podrobeny pravidelným kontrolám a samozřejmě vždy splňují přísné požadavky Evropské unie.

OBSAH

1.0 SYMBOLY	11
2.0 OBECNÁ UPOZORNĚNÍ	12
3.0 POUŽITÍ V SOULADU S NORMAMI.....	12
4.0 POKYNY PRO OTEVŘENÍ OBALU	12
5.0 POKYNY PRO ÚDRŽBU A VÝKON ÚDRŽBY	12
6.0 TECHNICKÉ ÚDAJE	13
7.0 LIKVIDACE	13

1.0 SYMBOLY



DŮLEŽITÉ, USCHOVEJTE PRO BUDOUCNOST KONZULTACE: POZORNĚ SI PŘEČTĚTE!

Před prvním použitím si pečlivě a úplně přečtěte návod. Tento návod si uschovejte pro budoucí použití. V případě prodeje produktu třetí osobě nezapomeňte předat také tento návod.



POZOR! MOŽNÉ NEBEZPEČÍ!

Dodržujte bezpečnostní pokyny a montážní pokyny, abyste předešli riziku zranění nebo poškození produktu.



NEBEZPEČÍ UDUŠENÍ!

Menší části a obalový materiál uchovávejte mimo dosah dětí!

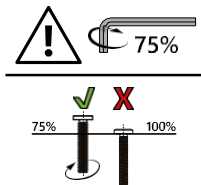


ZMĚNY PRODUKTU

V žádném případě neprovádějte úpravy produktu! Jakékoli úpravy vedou ke ztrátě záruky. V takovém případě může být produkt nebezpečný nebo nespolehlivý.

2.0 OBEČNÁ UPOZORNĚNÍ

- Pro provedení montáže doporučujeme přítomnost 1–2 osob.



- Nejprve ručně našroubujte šrouby a lehce je utáhněte, aby se zapřely a volně spojily jednotlivé prvky.
- Šrouby zcela utáhněte až poté, co jsou všechny prvky navzájem spojeny. Postupným utahováním šroubů je možné vyrovnat malé odchylky otvorů nebo svarů, které se mohou vyskytnout u ručně vyráběných produktů.
- Před použitím se ujistěte, že je výrobek zcela smontován.

Zkontrolujte, zda jsou všechny šrouby a matice utažené, a pravidelně je kontrolujte.

- Šrouby neutahujte příliš. Příliš utažené šrouby mohou poškodit materiál a způsobit praskliny.
- Pokud nebudete výrobek pravidelně ošetřovat a udržovat, výrazně se zkrátí jeho životnost. Nepřebíráme žádnou odpovědnost za škody způsobené nedostatečnou údržbou nebo péčí.
- Dbejte na stabilitu. Produkt používejte pouze na rovném, pevném a stabilním povrchu.
- POZOR! Během montáže držte děti v bezpečné vzdálenosti: nebezpečí zranění!

3.0 POUŽÍVÁNÍ V SOULADU S NORMAMI

Škrabadlo je určeno výhradně pro kočky jako místo, kde mohou škrábat, šplhat a odpočívat, a nesmí být používáno lidmi, dětmi ani jinými zvířaty.

Používejte výrobek pouze k určenému účelu. Výrobce nenese žádnou odpovědnost za škody způsobené nesprávným používáním výrobku. Jakékoli úpravy výrobku mohou negativně ovlivnit bezpečnost, způsobit nebezpečí a zrušit platnost záruky.

Pouze pro domácí použití, nevhodné pro komerční použití.

4.0 POKYNY PRO OTEVŘENÍ BALENÍ

Otevřete kartonový obal a vyjměte produkt. Po vybalení produktu zkontrolujte, zda je kompletní a není poškozený. Pozdní reklamace nebudou akceptovány. Při vybalování se může na krátkou dobu šířit mírný zápach.

5.0 POKYNY PRO PÉČI A ÚDRŽBU

K čištění použijte hadřík a teplou mýdlovou vodu. Nepoužívejte čisticí prostředky nebo mýdla obsahující rozpouštědla. Bělidla a jiné bělicí prostředky by mohly produkt poškodit. Další pokyny pro péči jsou případně k dispozici u produktu.

Pravidelné čištění, kontrola a údržba zvyšují bezpečnost a životnost produktu.

6.0 TECHNICKÉ ÚDAJE

Kód produktu	104228, 104229, 104230, 104231
Celkové rozměry (V x Š x H):	112 x 67 x 55 cm
Ø Asta ze sisalu	8 cm
Základna (D x H):	45 x 45 cm
Grotta (D x Š x V):	30 x 30 x 25 cm
Otvory jeskyně (D x V)	20 x 20 cm

7.0 LIKVIDACE

Na konci dlouhé životnosti produktu zajistěte správnou likvidaci cenných surovin, aby bylo možné je řádně recyklovat. V případě pochybností se obraťte na sběrná a likvidační centra ve vaší oblasti.

NÁVOD K POUŽITÍ

Vážená zákaznice, vážený zákazník:

děkujeme Vám, že jste si vybrali náš produkt. Zakoupením jednoho z výrobků naší značky jste nepochybně učinili správnou volbu. Abychom splnili požadovanou vysokou úroveň kvality, jsou naše výrobky pravidelně kontrolovány a samozřejmě vždy splňují přísné požadavky Evropské unie.

ÍNDICE

1.0 SYMBOLY	14
2.0 OBECNÉ POKYNY	15
3.0 PŘEDPOKLÁDANÉ POUŽITÍ	15
4.0 NÁVOD K ROZBALENÍ	15
5.0 NÁVOD K ÚDRŽBĚ A PÉČI	15
6.0 TECHNICKÉ ÚDAJE	16
7.0 LIKVIDACE	16

1.0 SYMBOLY



DŮLEŽITÉ, USCHOVEJTE PRO PŘÍPADNÉ POZDĚJŠÍ NÁVRATY: POZORNĚ SI PŘEČTĚTE

Před prvním použitím produktu si pečlivě přečtete tento návod k použití. Uschovejte jej pro budoucí použití. Pokud někdy tento produkt předáte třetí osobě, nezapomeňte jí také poskytnout tento návod k použití.



POZOR! POTENCIÁLNÍ NEBEZPEČÍ!

Dodržujte bezpečnostní pokyny a montážní návod, abyste předešli riziku zranění nebo poškození produktu.



NEBEZPEČÍ UDUŠENÍ!

Malé části a obalové materiály uchovávejte mimo dosah dětí!



ÚPRAVY VÝROBKU

Za žádných okolností neprovádějte žádné úpravy tohoto produktu! Jakákoli úprava zruší platnost záruky. Produkt se může stát nebezpečným.

2.0 OBECNÉ POKYNY

- Doporučujeme, aby montáž prováděly 1 nebo 2 osoby.



- Věnujte pozornost ručnímu zašroubování šroubů a nejprve je lehce utáhněte, aby byly prvky spojeny, ale nebyly příliš utažené.
- Dokud nejsou všechny prvky spojeny, šrouby se nesmí utahovat. Následné utažení šroubů umožňuje vyrovnat malé odchylky v otvorech nebo svarech, které mohou vzniknout u ručně vyráběných produktů.

- Před použitím se ujistěte, že je výrobek zcela smontován. Zkontrolujte, zda jsou všechny šrouby a matice dobře utažené, a pravidelně je kontrolujte.
- Šrouby příliš neutahujte, protože nadměrné utažení by mohlo poškodit materiál a způsobit praskliny.
- Pokud nebudete provádět pravidelnou údržbu a péči, výrazně se zkrátí životnost vašeho výrobku. Nezodpovídáme za škody způsobené nedostatečnou údržbou a péčí.
- Zajistěte si bezpečnou oporu. Produkt používejte pouze na rovném, pevném a odolném povrchu.
- POZOR! Během montáže držte malé děti v bezpečné vzdálenosti: nebezpečí zranění!

3.0 PŘEDPOKLÁDANÉ POUŽITÍ

Škrabadlo je určeno výhradně pro kočky, které jej mohou používat jako místo pro škrábání, šplhání a odpočinek, a nesmí být používáno lidmi, dětmi ani jinými zvířaty.

Výrobce nenese žádnou odpovědnost za škody způsobené nesprávným používáním výrobku. Jakékoli úpravy výrobku mohou ohrozit bezpečnost nebo způsobit rizika a zruší záruku.

Pouze pro domácí a nekomerční použití.

4.0 POKYNY PRO VYBALENÍ

Otevřete krabici a vyjměte produkt. Poté se ujistěte, že produkt není poškozený a je kompletní. Pozdější reklamace nebudou akceptovány.

Při rozbalování se může dočasně objevit mírný zápach.

5.0 POKYNY PRO ÚDRŽBU A PÉČI

K čištění použijte hadřík a teplou mýdlovou vodu. Nepoužívejte čisticí prostředky nebo látky obsahující rozpouštědla. Bělidlo může výrobek poškodit. Další pokyny k údržbě najdete na samotném výrobku.

Pravidelné čištění, údržba a kontroly zvyšují bezpečnost a životnost výrobku.

6.0 TECHNICKÉ ÚDAJE

Číslo položky	104228, 104229, 104230, 104231
Celkové rozměry (výška x šířka x hloubka):	112 x 67 x 55 cm
Ø Sisalová tyč	8 cm
Základní deska (šířka x hloubka):	45 x 45 cm
Cueva (d x š x v):	30 x 30 x 25 cm
Otvory jeskyně (šířka x výška)	20 x 20 cm

7.0 LIKVIDACE

Na konci dlouhé životnosti produktu zlikvidujte cenné suroviny vhodným způsobem, aby mohly být recyklovány podle potřeby. V případě pochybností o nejvhodnějším postupu se obraťte na místní společnosti zabývající se nakládáním s odpady nebo recyklační centra.

NÁVOD K POUŽITÍ

Vážený zákazníku,

děkujeme Vám, že jste si vybrali produkt naší společnosti; zakoupením jednoho z našich značkových produktů jste udělali správnou volbu. Abychom splnili požadované vysoké standardy kvality, jsou naše produkty pravidelně kontrolovány a samozřejmě vždy splňují vysoké požadavky Evropské unie.

OBSAH

1.0 SYMBOLY	17
2.0 OBECNÉ POKYNY	17
3.0 URČENÉ POUŽITÍ	18
4.0 NÁVOD K ROZBALENÍ	18
5.0 POKYNY PRO ÚDRŽBU A PÉČI	18
6.0 TECHNICKÉ ÚDAJE	18
7.0 ODSTRAŇOVÁNÍ	18

1.0 SYMBOLY



DŮLEŽITÉ, USCHOVEJTE PRO BUDOUCÍ POUŽITÍ REFERENCE: POZORNĚ SI PŘEČTĚTE!

Před prvním použitím si pečlivě přečtete celý návod k použití. Tento návod k použití uschovejte pro budoucí použití. Pokud někdy budete produkt předávat dál, nepamenejte předat také tento návod k použití.



POZOR! POTENCIÁLNÍ NEBEZPEČÍ!

Dodržujte bezpečnostní a montážní pokyny, abyste předešli riziku zranění nebo poškození produktu.



NEBEZPEČÍ UDUŠENÍ!

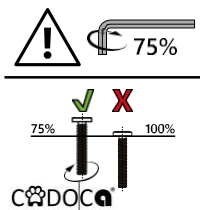
Malé části a obalový materiál uchovávejte mimo dosah dětí!



ZMĚNY NA PRODUKTU

Nikdy neprovádějte žádné změny na výrobku! Změny způsobí neplatnost záruky. Výrobek se může stát nebezpečným.

2.0 OBECNÉ POKYNY



- Doporučujeme, aby produkt montovaly 1–2 osoby.
- Vložte šrouby a utáhněte je rukou, aby se šrouby zachytily a prvky byly volně spojeny.
- Šrouby smí být utaženy až poté, co jsou všechny prvky spojeny. Následným utažením šroubů

můžete vyrovnat malé odchylky v otvorech pro šrouby nebo svarových švech, které se mohou vyskytnout u ručně vyráběných výrobků.

- Před použitím se ujistěte, že je výrobek zcela smontován. Zkontrolujte, zda jsou všechny šrouby a matice utaženy, a tuto kontrolu pravidelně opakujte.
- Šrouby neutahujte příliš. Příliš utažené šrouby mohou poškodit materiál a způsobit praskliny.
- Pokud nebudete provádět pravidelnou údržbu, výrazně se zkrátí životnost vašeho výrobku. Nejsme odpovědní za následné škody způsobené nedostatečnou údržbou.
- Zajistěte stabilní postavení. Používejte pouze na rovném, pevném a stabilním povrchu.
- POZOR! Během montáže držte malé děti mimo dosah; nebezpečí úrazu!

3.0 URČENÉ POUŽITÍ

Škrabadlo je určeno výhradně pro kočky k škrábání, lezení a odpočinku a nesmí být používáno lidmi, dětmi ani jinými zvířaty.

Používejte výrobek pouze k určenému účelu. Výrobce nenese odpovědnost za škody způsobené nesprávným použitím. Jakákoli změna výrobku může mít negativní vliv na bezpečnost, způsobit nebezpečí a zrušit platnost záruky.

Pouze pro domácí použití, nikoli pro komerční účely.

4.0 POKYNY K ROZBALENÍ

Otevřete krabici a vyjměte produkt. Po vybalení zkontrolujte, zda je produkt kompletní a nepoškozený. Pozdější reklamace nemohou být akceptovány.

Při rozbalování může na krátkou dobu vzniknout mírný zápach.

5.0 POKYNY PRO ÚDRŽBU A PÉČI

K čištění použijte hadřík a teplou mýdlovou vodu. Nepoužívejte čisticí nebo prací prostředky obsahující rozpouštědla. Bělidla mohou produkt poškodit. Další informace o péči o produkt najdete na produktu.

Pravidelné čištění, kontrola a údržba zvyšují bezpečnost a životnost produktu.

6.0 TECHNICKÉ ÚDAJE

Číslo výrobku	104228, 104229, 104230, 104231
Celkové rozměry (V x Š x H):	112 x 67 x 55 cm
Ø sisalové tyče	8 cm
Podložka (Š x H):	45 x 45 cm
Holte (D x Š x V):	30 x 30 x 25 cm
Otvory (Š x V)	20 x 20 cm

7.0 ODSTRANĚNÍ

Na konci dlouhé životnosti produktu správným způsobem zlikvidujte cenné suroviny, aby bylo možné provést řádnou recyklaci. Pokud si nejste jisti, co máte dělat, místní společnosti zabývající se likvidací odpadu nebo recyklační centra vám rádi pomohou.

INSTRUKCJA

Vážení zákazníci,

děkujeme, že jste se rozhodli zakoupit náš produkt. Rozhodnutím pro jeden z našich značkových produktů jste udělali správnou volbu. Abychom splnili vysoké standardy kvality, jsou naše produkty pravidelně kontrolovány a vždy splňují vysoké požadavky Evropské unie.

OBSAH

1.0 SYMBOLY	19
2.0 OBECNÉ POKYNY	20
3.0 POUŽÍVÁNÍ V SOULADU S URČENÍM.....	20
4.0 WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE ROZPAKOWYWANIA	20
5.0 WSKAZÓWKA DOTYCZĄCA KONSERWACJI I PIELĘGNACJI.....	21
6.0 TECHNICKE ÚDAJE	21
7.0 UTYLIZACE.....	21

1.0 SYMBOLY



DŮLEŽITÉ, UCHOVEJTE PRO BUDOUCNOST: PŘEČTĚTE SI POZORNĚ!

Před prvním použitím si pečlivě přečtete celý návod. Tento návod si prosím uschovejte pro budoucí použití. V případě předání produktu jinému uživateli mu předávejte také tento návod.



POZOR! MOŽNÉ NEBEZPEČÍ!

Dodržujte montážní pokyny a bezpečnostní pokyny, abyste předešli riziku úrazu nebo poškození produktu.



NEBEZPEČÍ UDUŠENÍ!

Chráníte před dětmi drobné části a obalový materiál!



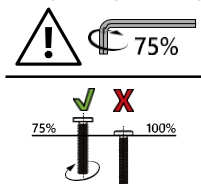
MODIFIKACE PRODUKTU

Nikdy neprovádějte žádné úpravy produktu! Úpravy vedou ke ztrátě záruky.

Produkt se může stát nebezpečným.

2.0 OBECNÉ POKYNY

- Doporučujeme, aby montáž prováděly 1–2 osoby.



- Je třeba dbát na to, aby se nejprve vložily a pouze lehce utáhly šrouby ručně, aby se opřely a volně spojily prvky.
- Šrouby lze pevně utáhnout až poté, co budou všechny prvky spojeny. Díky pozdějšímu utažení šroubů lze vyrovnat malé odchylky vyvrtaných otvorů nebo svarů, které mohou vzniknout u ručně vyráběných produktů.

- Před použitím se ujistěte, že je výrobek zcela smontován. Zkontrolujte, zda jsou všechny šrouby a čepy utažené, a pravidelně to kontrolujte.
- Šrouby neutahujte příliš. Přílišné utažení šroubů může způsobit poškození materiálu a vznik trhlin.
- Nedostatečná pravidelná péče a údržba výrazně snižuje životnost produktu. Neneseme odpovědnost za nepřímé škody způsobené nesprávnou údržbou a péčí.
- Zajistěte stabilní polohu. Používejte pouze na rovném, stabilním a odolném podkladu.
- UWAGA! Chronić przed małymi dziećmi podczas montażu, niebezpieczeństwo zranienia!

3.0 POUŽÍVÁNÍ V SOULADU S URČENÍM

Škrabadlo je určeno výhradně pro kočky jako místo pro škrábání, lezení a odpočinek a nesmí být používáno lidmi, dětmi ani jinými zvířaty.

Používejte výrobek pouze v souladu s jeho určením. Výrobce neodpovídá za škody vzniklé v důsledku nesprávného použití. Jakékoli úpravy výrobku mohou negativně ovlivnit bezpečnost jeho používání, způsobit nebezpečí a vést ke ztrátě záruky.

Produkt je určen pouze pro domácí a nekomerční použití.

4.0 POKYNY PRO ROZBALENÍ

Otevřete karton a vyjměte produkt. Po rozbalení zkontrolujte, zda je produkt kompletní a zda není poškozený. Pozdější reklamace nebudou akceptovány.

Při rozbalování může být cítit mírný zápach.

5.0 WSKAZÓWKA DOTYCZĄCA KONSERWACJI I PIELĘGNACJI

K čištění používejte hadřík a teplou vodu s mýdlem. Nepoužívejte čisticí nebo mycí prostředky obsahující rozpouštědla. Bělidla mohou produkt poškodit. Další pokyny týkající se péče jsou uvedeny na produktu.

Pravidelné čištění, kontrola a údržba zvyšují bezpečnost a prodlužují životnost produktu.

6.0 TECHNICKÉ ÚDAJE

Číslo položky	104228, 104229, 104230, 104231
Celkové rozměry (výška x šířka x hloubka):	112 x 67 x 55 cm
Ø sisalové tyče	8 cm
Deska základny (š x h):	45 x 45 cm
Jeskyně (délka x šířka x výška):	30 x 30 x 25 cm
Otvor jeskyně (š x v)	20 x 20 cm

7.0 UTYLIZACJA

Na konci dlouhé doby používání produktu je třeba cenné suroviny předat k odborné likvidaci, aby bylo možné je správně recyklovat. V případě pochybností o tom, jak postupovat, se můžete obrátit na místní subjekty zabývající se likvidací odpadů nebo zpracováním druhotných surovin.

MANUAL DE INSTRUÇÕES

Vážený zákazník, vážená zákaznice,

děkujeme Vám, že jste si vybrali náš produkt. Zakoupením jednoho z našich značkových produktů jste učinili vynikající volbu. Abychom zajistili požadovanou vysokou úroveň kvality, jsou naše produkty pravidelně kontrolovány a samozřejmě splňují vysoké požadavky Evropské unie.

ÍNDICE

1.0 SYMBOLY	22
2.0 OBECNÉ POKYNY	23
3.0 PŘEDPOKLÁDANÉ POUŽITÍ	23
4.0 POKYNY PRO VYBALENÍ	23
5.0 POKYNY PRO ÚDRŽBU A KONSERVACI	24
6.0 TECHNICKÉ ÚDAJE	24
7.0 LIKVIDACE	24

1.0 SYMBOLY



DŮLEŽITÉ, ULOŽTE PRO BUDOUCÍ REFERENCI: POZORNĚ SI PŘEČTĚTE!

Před prvním použitím si pečlivě a úplně přečtěte návod k použití. Tento návod k použití si uschovejte pro budoucí použití. Pokud se někdy rozhodnete produkt předat jiné osobě, nezapomeňte jí předat také tento návod k použití.



POZOR! POTENCIÁLNÍ NEBEZPEČÍ!

Dodržujte bezpečnostní a montážní pokyny, abyste předešli riziku zranění nebo poškození produktu.



NEBEZPEČÍ UDUŠENÍ!

Malé části a obalový materiál uchovávejte mimo dosah dětí!

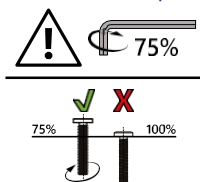


ZMĚNA PRODUKTU

Nikdy neprovádějte žádné změny na výrobku! Změny ruší platnost záruky. Výrobek se může stát nebezpečným.

2.0 OBECNÉ POKYNY

- Pro montáž doporučujeme 1 až 2 osoby.



- Mějte na paměti, že šrouby je třeba nejprve vložit ručně a pouze lehce utáhnout, aby šroub zůstal pevně usazený a prvky byly pouze lehce spojeny.
- Šrouby lze utáhnout až poté, co jsou všechny prvky spojeny. Pozdějším utažením šroubů lze vyrovnat malé odchylky v otvorech nebo svarech, které se mohou vyskytnout u ručně vyráběných výrobků.
- Před použitím se ujistěte, že je tento výrobek zcela smontován. Zkontrolujte, zda jsou všechny šrouby a čepy dobře utažené, a tuto kontrolu provádějte pravidelně.
- Šrouby neutahujte příliš. Příliš utažené šrouby mohou poškodit materiál a způsobit praskliny.
- Pokud nebudete provádět pravidelnou údržbu a péči, výrazně se zkrátí životnost vašeho výrobku. Nemůžeme přijmout žádnou odpovědnost za následné škody způsobené nedostatečnou údržbou a péčí.
- Zajistěte bezpečnou základnu. Používejte pouze na rovném, pevném a stabilním povrchu.
- POZOR! Během montáže držte malé děti v bezpečné vzdálenosti, protože hrozí nebezpečí zranění!

3.0 PŘEDPOKLÁDANÉ POUŽITÍ

Škrabadlo je určeno výhradně pro kočky k škrábání, šplhání a odpočinku a nesmí být používáno lidmi, dětmi ani jinými zvířaty.

Používejte výrobek pouze k účelu, ke kterému je určen. Výrobce nenese odpovědnost za škody způsobené nesprávným používáním. Jakákoli úprava výrobku může mít negativní vliv na bezpečnost, způsobit rizika a zrušit platnost záruky.

Pouze pro domácí použití, nikoli pro komerční účely.

4.0 POKYNY PRO VYBALENÍ

Otevřete krabici a vyjměte produkt. Po rozbalení zkontrolujte, zda je produkt kompletní a zda není poškozený. Pozdější reklamace nemohou být akceptovány.

Při rozbalování může na krátkou dobu vzniknout mírný zápach.

5.0 POKYNY PRO ÚDRŽBU A KONSERVACI

K čištění použijte hadřík a teplou mýdlovou vodu. Nepoužívejte čisticí prostředky nebo detergenty obsahující rozpouštědla. Bělicí prostředky mohou produkt poškodit. Další pokyny k údržbě najdete na produktu.

Pravidelné čištění, kontrola a údržba zvyšují bezpečnost a životnost produktu.

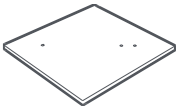
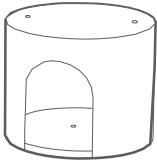
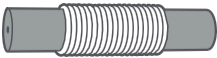
6.0 TECHNICKÉ ÚDAJE

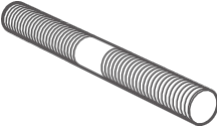
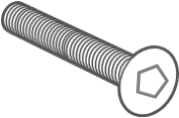
Číslo položky	104228, 104229, 104230, 104231
Celkové rozměry (V x Š x H):	112 x 67 x 55 cm
Ø Sisalové tyče	8 cm
Základna (D x H):	45 x 45 cm
Jeskyně (C x L x A):	30 x 30 x 25 cm
Otvory jeskyně (D x V)	20 x 20 cm

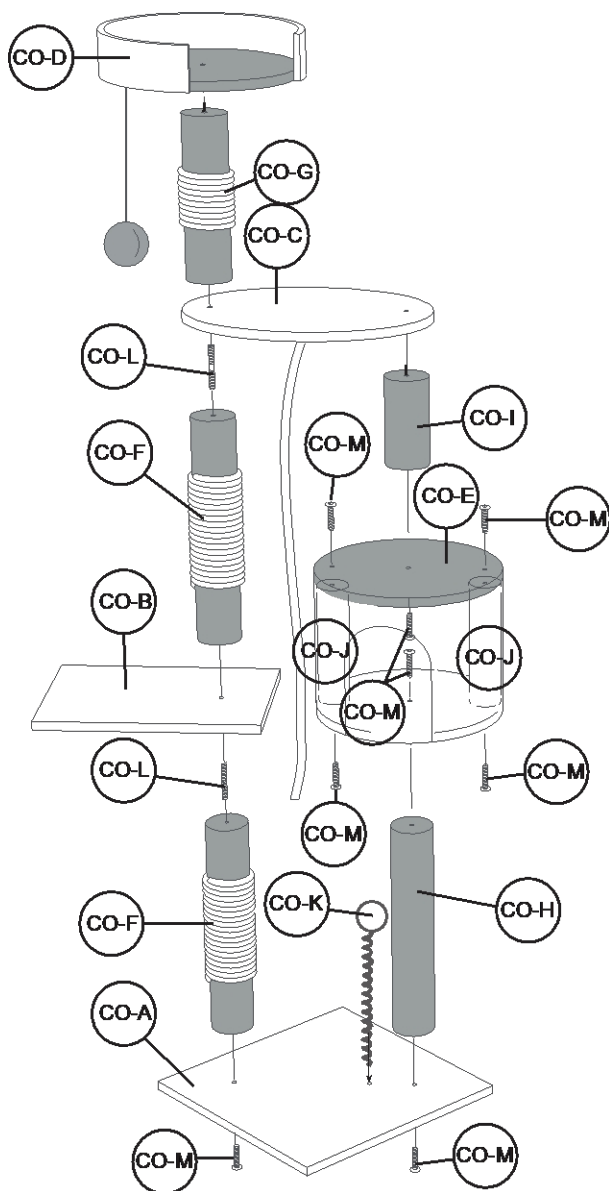
7.0 ELIMINAÇÃO

Na konci dlouhé životnosti vašeho výrobku zlikvidujte cenné suroviny vhodným způsobem, aby mohly být správně recyklovány. Pokud si nejste jisti, jak postupovat, místní společnosti zabývající se likvidací odpadu nebo recyklační centra vám rádi pomohou.

SEZNAM DÍLŮ / PARTS LIST / LISTE DES PIÈCES / ELENCO DELLE PARTI /
LISTA DE PIEZAS / LIJST VAN ONDERDELEN / LISTA CZĘŚCI / LISTA DE PEÇAS

	Č.	STK.
	CO-A	1
	CO-B	1
	CO-C	1
	CO-D	1
	CO-E	1
	CO-F	2
	CO-G	1
	CO-H	
	CO-I	

	CO-J	2
	CO-K	1
	CO-L	2
	CO-M	8
	CO-N	1





www.deubaservice.de

SERVICEPORTAL

DE

Pro jakýkoli druh servisu, reklamace a technickou podporu se můžete s důvěrou obrátit na naše vyškolené zaměstnance.

EN

Pro jakýkoli druh servisu, reklamace a technickou podporu se můžete s důvěrou obrátit na naše vyškolené zaměstnance.

FR

Pro jakýkoli druh služby, reklamace a technickou podporu se můžete s důvěrou obrátit na náš kvalifikovaný personál.

IT

Pro jakýkoli druh služby, stížnosti a technickou podporu se můžete s důvěrou obrátit na náš kvalifikovaný personál.

ES

Pro jakýkoli typ služby, stížnosti a technickou podporu se můžete s důvěrou obrátit na náš vyškolený personál.

NL

U kunt bij ons geschoolde personeel terecht voor elke vorm van service, klachten en technische ondersteuning.

PL

Při servisu, reklamacích a technické podpoře se můžete spolehnout na naše vyškolené zaměstnance.

PT

Para qualquer tipo de serviço, reclamações e suporte técnico, pode contactar com confiança os nossos colaboradores qualificados.

Vyrobeno pro/
Odpovědná osoba v
EU:

Deuba GmbH & Co. KG
Zum Wiesenhof 84
66663 Merzig, Německo
kontakt@deuba.info

Vyrobeno pro:

Deuba LTD
Wyatt Way, Thetford
Norfolk, IP24 1HB

Copyright by



Stav 2025/01 Rev6

Všechna práva vyhrazena. Bez písemného souhlasu společnosti Deuba GmbH & Co. KG nesmí být tato příručka reprodukována v jakékoli formě, ani částečně, ani kopírována nebo zpracovávána pomocí elektronických, mechanických nebo chemických postupů. Změny v souladu s technickým pokrokem mohou být provedeny kdykoli bez předchozího oznámení. Příručka je pravidelně opravována.
Za technické a tiskové chyby a jejich důsledky neneseme žádnou odpovědnost.